



Periódico que todo lo sabe, todo lo averigua y todo lo ve.

AÑO I

Panamá, Septiembre 17 de 1921.

No. 29

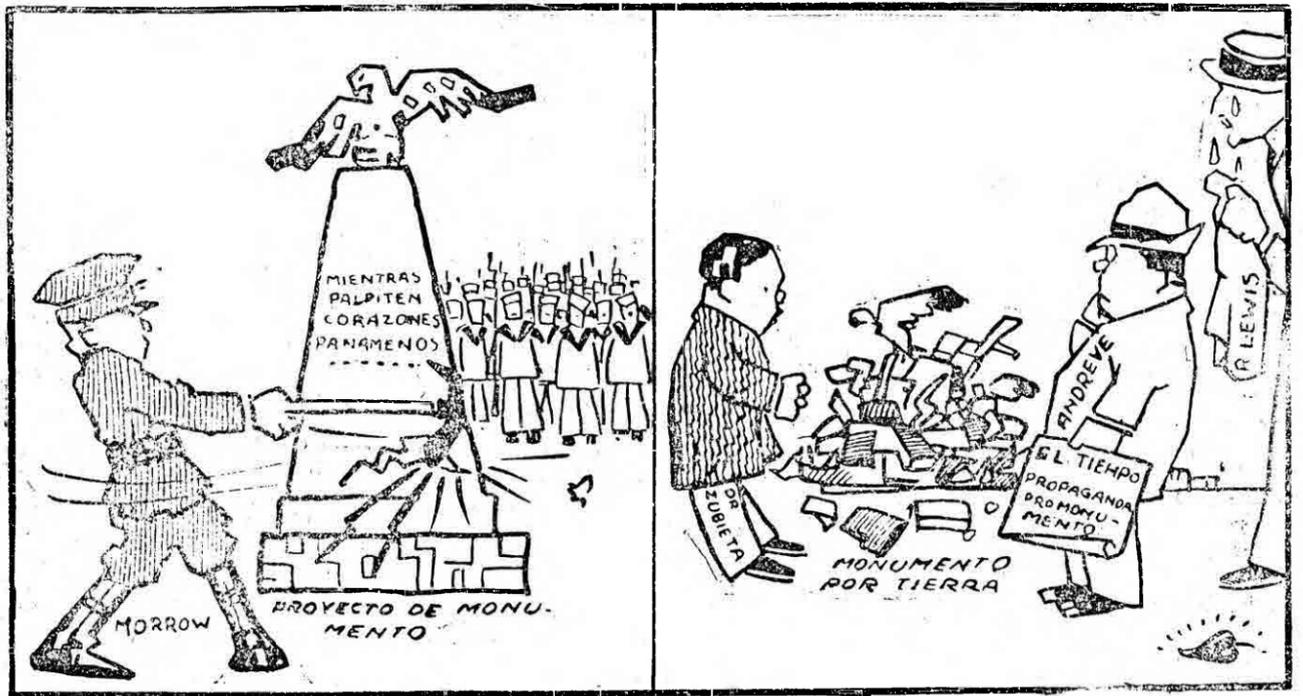
El Ministro Price interviene en el asunto Duncan

El incidente de los contrabandos de que se acusa al Sr. Jephtha B. Duncan, Secretario de Instrucción Pública, está en manos del Ministro norteamericano. El Sr. Duncan es hijo de un ciudadano de los Estados Unidos; se imponía, pues, la sacramental intervención a favor de un detentador de nuestras leyes, y ha estado el Sr. Ministro Price en las Oficinas de *La Estrella* a pedir que cesaran las publicaciones contra el Sr. Duncan. ¿No sería más moral que el Sr. Ministro de los Estados Unidos opinara públicamente que el Secretario de Instrucción Pública debe ser destituido y castigado de acuerdo con las disposiciones sobre compras en los comisariatos?

Descaro de una ñata

El miércoles de la presente semana rué sorprendida en el Cementerio de esta ciudad una muchacha conocida regularmente por la "Ñata", de piernas bien formadas y que trabajaba últimamente en el Teatro "El Grado" expendiendo cigarrillos, Chewing Gum, etc., etc. a la entrada de dicho Teatro, en momentos en que se preparaba para ejecutar un acto inmoral con un joven bastante conocido de la localidad. El Coronel Domitilo C. Cabezas, Capataz de los Cementerios la hizo conducir a la Central de Policía y pasaron el caso al Corregidor de San Felipe, quien después de oír la acusación resolvió no castigarla por no existir la prueba suficiente para ello. El pollo se puso las de Villadiego para evadirse de la acción de la justicia. Se nos asegura que no es la primera vez que esta "ñata" acostumbra ir por esos parajes y por otros recobecos que ella busca para llevar a cabo su deseo. Lo más criticable del asunto es que la "ñata" haya escogido el Cementerio para sus carilimpiezas, profanando así las tumbas de los que duermen tranquilamente el sueño eterno. Carilimpia!

El proyectado monumento del Dr. Zubieta



El Dr. Zubieta en un momento de inspiración patriótica lanza la idea de erigir un monumento conmemorativo de nuestra desgracia nacional.... Guillermo Andreve, Director de *El Tiempo*, la hace conocer del público desde sus columnas con el bombo que él sabe gastarse... Don Roberto Lewis presenta un proyecto de monumento, con lo cual hubiera ganado unos reales....

El Gobernador de la Zona Coronel Morrow, no está de acuerdo con la erección del monumento por considerar ese proceder como "labor hostil al Gobierno de los Estados Unidos" y con el pico de su amenaza, lo echa por tierra....

Y EL AJI, que todo lo observa, echando chispas de indignación, protesta contra el arbitrario Coronel Morrow, y extraña la falta de carácter de los intimidados por el Sargentón, que no se atrevieron, a última hora, a sostener su hermosa obra.

Los fumadores de gorra

El hábito incorregible de fumar de gorra está tomando proporciones alarmantes. La pedidera de cigarrillos es una cosa tan corriente, que ya muchos se han dado a la tarea de no gastar en comprarlos y han preferido recurrir a la triste resolución de mendigar cigarrillos.

Es criticable, por cierto, esta costumbre poco decorosa de los amantes de pedir cigarrillos, porque ello hace parte de la dignidad de la persona.

Muchos tienen audacia para pedir un cigarrillo y se valen de algún pretexto para pedirlo.

En varias ocasiones hemos observado que vá un individuo de prisa, por ejemplo, y otro lo llama,

el que vá de prisa cree que es algo urgente o que es alguna noticia sensacional que va a comunicarle, y cuando se acerca al que lo llama, recibe la desagradable petición de un cigarrillo.

Otros tienen la audacia de preguntarle al que creen que tiene cigarrillos en los bolsillos: "Oye, tú que clase de cigarrillos fumas? El otro le contesta que Chesterfield, Lucky Strike o Camell, según la clase, y frescamente le dice el interrogante: "Pues hombre, yo fumo los mismos, pásame uno."

Otros o sean los más carilimpios, tienen el atrevimiento de meterle la mano a uno en el bolsillo para sacarle los cigarrillos y no solamente se conforman con coger uno, sino que cogen dos o más.

El vicio del cigarrillo es en realidad caro, pero el que no lo pueda sostener que no se los acabe al que tal vez haciendo un sacrificio ha comprado un paquete para su consumo.

Para acabar un poco con esta mala costumbre, vamos a recopilar los nombres de todos los gorreros de cigarrillos, y autorizamos al público en general para que nos envíen nombres de estos individuos para exhibirlos.

UNA VÍCTIMA.

VINO TINTO CHILENO

En barriles y botellas. Solicite precios donde,

VIRGILIO CAPRILES

“El Aji”

Director:

DR. RASCACIELOS JR.

Oficina:

A la derecha, entrando por el
Cementerio de los chinos.

Condiciones:

Este periódico saldrá semanalmente las 8 de la mañana los sábados. Toda colaboración será solicitada y deberá venir con la respectiva firma responsable. No se devolverán originales. Se darán explicaciones a las personas que con la decencia debida las soliciten y se les dará contra el suelo a los que se las tiren de bellacos.

AVISOS Y REMITIDOS A PRECIOS CONVENCIONALES.

Panamá, Septiembre 17 de 1921.

Ya es tiempo

Si en medio de los sucesos trascendentales que han tenido lugar no era prudente dejar oír la voz que pide sanción de actos lesivos de la patria llevados a cabo por hijos suyos en quienes depositó su confianza, y sólo parecía justo y propio levantar la protesta contra el tirano exterior, insolente y engreído; ahora que parece no quedarnos más que hacer, pues la nación ha salido espiritualmente ilesa de la prueba y ha exaltado ante el orbe nuestro derecho para vivir en el concierto de los pueblos autónomos, es el momento de llamar a cuentas a los gerentes de la república.

Ya varias veces, por diversos medios y en diversa amplitud se ha intentado abrir esta causa. Hoy se nos presenta ocasión muy oportuna con ciertas declaraciones hechas ante testigos idóneos por el Sr. D. Tomás Gabriel Duque, Director de *La Estrella de Panamá* y *The Star & Herald*.

Estas declaraciones llevan a concluir que la resonante victoria moral ganada por el país se debe tan sólo al vigor patriótico del pueblo panameño, quien, de atenerse a la conducta falaz del Gobierno, no sólo lloraría hoy una pérdida material, sino que estaría devorando en su corazón la vergüenza de claudicaciones morales, si no hubiese mantenido el famoso *non possumus* con la firmeza de los héroes del cristianismo.

Debemos manifestar francamente que a la deducción anterior le hemos dado crédito aun antes de conocer las palabras del Sr. Duque, porque como dice el adagio, cartas cantan. Pero las manifestaciones del director de *La Estrella* tienen una importancia excepcional en la presente ocasión. El Sr. Duque, cuyos diarios han estado por tres años consecutivos al servicio del Dr. Porras y de su Gobierno, fue partidario ardiente no sólo de la protesta sino de las acciones de armas de Panamá en su disputa de límites, cuando la sorpresa de la primera agresión determinó en el Poder Ejecutivo el acto primo de la defensa; se vió decrecer su entusiasmo cuando, median-do la reflexión, languideció el ardimiento oficial, y por último, se declaró abiertamente en contra de toda protesta y de toda resistencia nacional cuando se acercaban los instantes finales de la tragedia. Como ya lo insinuó un diario local, ¿es creíble que el Sr. Duque rompiera en materia tan grave, y tan sin motivo, aparente al menos, los fuertes lazos que le unen con el Dr. Porras y su Gobierno?

Así pues, cuando en conversaciones privadas, aunque no secretas, D. Tomás Gabriel Duque, herido por lo que él llama *farsas*, habla, según nuestro informante, de promesas de entregar la región de Coto, de quejas al Gobierno de la República al de Washington contra el pueblo panameño porque no dejaba ejecutar esas promesas, de cablegrama comprometedor cuya publicación en *La Estrella* se impidió, de disgusto de las autoridades yanquis con el Dr. Porras por no haber cumplido su palabra, etc., dice cosas muy interesantes que confirman nuestras sospechas, que justifican la impresión general, y que autorizan al público para exigirle al Sr. D. Tomás Gabriel Duque que hable: él tiene excelentes tribunas para hacer revelaciones de la mayor trascendencia.

Pensamiento

Más vale ser despreciado y saberlo, que ser adulado por aquellos que os desprecian en el fondo de su corazón.

Fume los afamados Cigarrillos
“La Legitimidad”
Llegan frescos todas las semanas.

Unico Agente en Panamá,
JOSE PADRCS
Plaza de Arango 3. - Teléfono No. 48

Té-danzant en el Balneario de Bella Vista

El popular Gonzalo Acosta Soto (a) Cuba, tiene en preparación para el próximo domingo un famoso “té danzant” con el objeto de obsequiar a Belisario Porras, el cual se llevará a efecto en el Balneario “La Paloma”.

El acto, está por demás decirlo, hará eco en los anales de nuestra vida social, y se llevará a cabo, de acuerdo con el siguiente programa;

PRIMERA PARTE

Recepción en los salones del Balneario “La Paloma”, al cual asistirá el Dr. Ricardo J. Alfaro, el fulo Miró, J. B. Duncan, el Gral. Manuel Quintéro V., el Capitán Carlos M. de la Ossa y don Enrique Geenzier.

Asistirán las siguientes *damas*: Juana Salón, Juana de Arco, Jardín de las Flores, La Bella Diana, Carolina Invernizio, La Gioconda Panameña, María del Pilar Simués, La Nena Futre, La Viento en Popa, La sardina de Cartón, y la Excelentísima señora doña Juana Murillo.

SEGUNDA PARTE

Coto a Costa Rica, canción palaciega cantada por el tenor Belisario Porras y acompañado en *falsete* por el Dr. Ricardo J. Alfaro.

TERCERA PARTE

Presentación de las *damas* por Belisario Porras, en traje de *arlequín*.

CUARTA PARTE

Un *fandango*, bailado por Belisario Porras y la espiritual Juana Murillo, con sus correspondientes demostraciones y piruetas.

QUINTA PARTE

Presentación de la nueva Comedia “Entrega de Coto a Costa Rica”, por su autor Belisario Porras.

SEXTA PARTE

Desafío de natación entre Belisario Porras y su Premier. El vencedor obtendrá de premio un beso de Nena Futre en traje de baño.

SÉPTIMA PARTE

Banquete en traje de baño por todos los asistentes, inclusive los *colaos*, con el siguiente

MENÚ

Huevos de pava rellenos, Cangrejos al horno, Iguana a la bizcaña, Ensalada a la Japonesa, Sancocho de negro en cuero y arroz a la tableña.

POSTRES:

Miel de opio, helados de jocotes, etc.

Contra los anónimos

Ha llegado a conocimiento nuestro, que persona de malos sentimientos, ha tomado como base nuestra “Carta a Nora” para de allí formar un enredo interminable y enviar anónimos a familias respetables de esta ciudad. Nosotros, hemos creído prudente y correcto, suspender la publicación que habíamos anunciado de la o. carta a Nora, en vista de estas prácticas repudiables de las personas que tal han hecho, puesto que establecemos gran diferencia entre una carta de buen humor y bien escrita, como fue nuestra carta a Nora, y el anónimo censurable en que se ofende al honor y a la delicadeza. Hacemos constar además, que estamos sobre la pista de la anonimista, que en este caso tenemos indicios de ser del sexo débil, y esperamos en nuestro próximo número, poder dar alguna idea exacta acerca de su nombre para ponerles así coto de una vez a estos abusos.

EL AJI es un periódico humorístico y que tiende a corregir algunos actos incorrectos de parte de quien los cometa, es cierto, pero de eso, a que acepte que por uno de sus artículos de buen humor, los malos vengan a ofender honores en la forma del anónimo, hay mucha diferencia, y nos proponemos perseguir a los anonimistas hasta desenmascararlos.

Fábrica Nacional de Imágenes y juguetes

Bajos del salón “Santa Rosa de Lima.”-Iglesia de Santa Ana.

Quiere usted recibir una agradable sorpresa? VISITENOS.

COMPRAMOS VESTIDITOS ADECUADOS PARA MUÑECAS.

Acérquese y Ud. ganará dinero con los recortes que tenga en su casa.

Se retocan imágenes y juguetes.

BEBIDAS:

“Amor de Coto” “La farsa en líquido”, “Espumante amargo”, “Panamá no, Costa Rica sí”.

ÚLTIMA PARTE

Belisario Porras en traje de baño, deleitará a los concurrentes bailando el tango argentino con la *espiritual* y *sin par belleza* Juana Murillo. Acto continuo los invitados harán un brindis al “Padre de la Farsa”, retirándose cada cual satisfecho de haber agrado al Júpiter Tonante Belisario Porras.

ARGOS Y JUNET

Cosas que chocan

Que Ricardo Díaz frecuente los "países bajos", y que diga que le gusta que lo saquen todos los sábados en EL AJI. Vaya un tío!!!

Que Arturo Delvalle diga que él es un Francisco de Quevedo.

Que Pastor Fernández V., diga que es don Juan Tenorio y sin embargo no se atreva a hablarle a una niña.

Que un tal Alberto Pérez, tenga la audacia de escribir contra una señora a quien le debe múltiples servicios, solo por venganza de que dicha señora no le quiere matar más el hambre.

Que Pedro Rebolledo, diga que su apellido es musical por aquello de que comienza en *re* y termina en *do*. Que lo bañen en el estero.

Quen en la calle 11 Oeste vivan unas señoritas que se ocupan en escudriñar la vida ajena. Que se corrijan, o sus nombres adornarán nuestras columnas.

Que Manuel Valderrama, un pocriño *mogo*, hubiera asegurado que por decepciones amorosas se iba a ahorcar, y que todavía no haya cumplido su promesa para bien de los *come-muertos*.

Que Cecilio Moreno del Ba-luarte, tenga más de un año de estar renunciando la Jefatura de Sección porque el Registrador General no lo deja masticar a *dos carrillos*.

Que *Napo-tonto* el poeta astrónomo y usurero, se haya convertido en un moderno Juan Tenorio irresistible, demasiado peligroso para los pasajeros del "Hotel Barcelona".

Que Manuel Antonio Donado, ande diciendo por calles y plazas que no se *caza* aunque tenga comprados los muebles, hasta tanto el Dr. Porras no lo emplee. Pum!

Que cierto flaco, socio del Club "Perico" boca de parranda, se complazca en gritar por la calle tarde de la noche. Si es q' está loco, el señor Alcalde extiende boletas gratuitas para Corozal.

Que haya un grupo de viejas santurronas que se propongan apoyar empresas descabelladas con el *piadoso* y ya fracasado fin de perjudicar al prójimo. Que se confiesen.

Que Mateo M. Jaramillo tenga una cachimba que es una chimenea, y que cuando esté fumando parece que hubiera un amago de incendio. El día menos pensado van a tocar una cajilla de alarma creyendo que es fuego.

Que Enoch Adames y otros, aspiren a ser diputados a la Asamblea Nacional, valiéndose del concurso de los obreros, en donde se han *colado* haciéndose pasar como *leaders* de la clase pobre.

POR INALAMBRICO

SEÑOR DON

SIMON J. GARCIA,

CARTAGENA.

Tú sabes lo pasado el otro día? pues bien, con todo aquello serán pocas las esclavas de la *gringomanía*, que al mirar un gringón, se vuelven locas.

Esto a mí, me enfurece, me endemonia, los lunes, jueves, viernes y domingos, no habrá Juana, Petra, Luisa, Julia, Antonia, que se muera o derrita por un gringo.

Si una yankee en un potro va a horcajadas, como un hombre o como cualquier lancero; ya aquí hay niñas bastante descaradas que lo montan como cualquier vaquero.

Todo es por imitar y nada más: bailan jazz, comen jazz y jazz caminan; hablan jazz, visten jazz y miran jazz, y hasta en jazz en la iglesia se persignan.

Si enferman en fox trot, solo mejoran si toman en two step medicamentos; si les duele la muela en shimmy lloran, o bien en one step, si les da un viento.

En los bailes las ves arrecostadas, a lo yankee; y quieres que te diga? las piernas las tienen tan cruzadas, que en muchas el color sé de sus ligas.

Que no imiten aquí al americano, no es asunto que pueda yo evitar; una hormiga jamás hizo verano, que sigan con su dicho de imitar.

EL VIZCAÍNO.

Que Genaro Jiménez, un *guarapero* colombiano, se las pele de ganas de dar un paseo en *panga*. Y lo que más choca es que la *panguita* no se mueva aunque el *guarapero* le dé canaleta con su almiarada lengua para convenecerla. Que lo saquen.

Que en noches pasadas varios marinos borrachos se pusieran a gritar por nuestras calles: Viva Costa Rica carrao! ...

Que E. M. S. (a) *Pelona*, se pase todo el día llamando a J. P. V. desde un zaguán frente al billar donde este vive o sea en Juan Ponce, y lo que más choca es que le guste ver la vida ajena. Cuidado *Pelona*.

Que con motivo de haber ido a pasar a Taboga una temporada el Dr. Porras, todos los lambones y cepillones de Panamá estén inventando pasar también su temporadita en la isla de las piñas. Que le cure el Dr. Porras a puntapié limpio.

Que el Almacén del Gobierno esté lleno de *sabios* según Mariano Soto: un matemático, un farmacéuta, un artista, dos poetas, un marino y un cojo y que toda mujer que por allí pase sea piropeada de lo lindo.

Que C. Amadeo Lupi siempre se esté rascando....

Que la Guardia Permanente de la Presidencia se trasladará a Taboga y que harán los honores en la recepción del 15 de Septiembre en el Hotel Aspinwall donde irán sin duda muchos mamiños.

Que ciertos *bellos*—gente blanca—que se la *jalan* de Sportmen, estén *gorreando* eternamente con espantoso cinismo, a un conocido galeno, llegando en su indelicadeza, al extremo de convertir el Despacho de éste en una especie de guarida—oficial con la cual interrumpen las labores de ese médico con notable perjuicio de los pacientes. Amistad que perjudica no es amistad, si estos sujetos no enmiendan su conducta, oportunamente delataremos sus nombres y sus desvergüenzas, a fin de ver si de esta manera vuelven a ellos el pudor.

Que los Tenorios de la Zona se hayan aplacado un poco por aquello de que andan *alerta*.

Que Juana Murillo está sumamente sentida con el "popular" por que no fué el día de su cumpleaños a tomar una sopita de pata que le había preparado especialmente.

Que muchos *blanquitos* se ocupen más de la chismografía que de su profesión.

Que Neira y Galimany tengan el mismo peso después de haberles cortado sendas glándulas.

Que el servilismo o miedo q' se *jalaron* algunos empleados del "Club Unión" que sabiendo la prohibición que allí existe para no permitir la entrada a quien se haga acompañar de perros—de cuatro patas, se entiende— se lo permitieran a cuatro oficiales del acorazado Pennsylvania. Según parece, los referidos oficiales y el perro ladraban y reían de tal manera, que los sirvientes no se atrevieron a llamarles la atención por temor de ser mordidos.

Rectificación

Panamá, 13 de Sep. de 1921.
Señor
Director de EL AJI,
Presente.

Estimado señor:

Nos permitimos dirigirnos a Ud. con el objeto de rectificar debidamente un suelto jocoso que vió la luz pública en el No. 27 de su moralizador periódico referente a una *culicita* y un *nene* en la Calle 13 Oeste, pues según conclusiones meditadas de nuestra parte y por la sentada reputación de la señorita y el caballero a que nos referimos, nos vemos en el caso de manifestar que dicho suelto fué una ligereza de nuestra parte. En tal virtud, cumpliendo con las reglas más elementales de la caballerosidad, pedimos excusas muy respetuosamente a los ofendidos.

De Ud. attos. y S. S.,
GREGORIO OLIVARDÍA,
MANUEL OLIVARES.

Que Antonio Jiménez se hubiera cogido descaradamente una chuleta donde Juana Murillo, sin tener en cuenta que Juana tiene buen corazón y que si le hubiera manifestado que tenía hambre, ella se la hubiera regalado.

Que en la calle 13 Oeste hay una señora que sólo se ocupa en vigilar a un joven todos los pasos que da para llevar líos, claro, si tiene un sueldo fijo y cada día más engorda. Cuidado como le zumba el mango.

Los viajes a Taboga de los empleados públicos en general, ahora que el *dotol* Porras se encuentra en ese pueblo descansando de los dolores de cabeza que le produjo la comedia de Coto. Pobre hombre, que no lo dejan un momento solo y que no pueda comerse sus cangrejos con tranquilidad.

Que en la casa N° 18 de la calle 11 vivan nueve penonomeños en un solo cuarto.

Que el jovencito Santiago Cajal sea una pulga para que pique tan duro, en lugar de ponerse pantalones para que figure entre los hombres y no lo tengan de estropajo. Se las tira de champion en la calle 14 Oeste y no aguanta el primer *round*. El Gobierno ha debido ponerlo en la frontera de Coto por su habilidad. Que lo ahorquen!

Que ya el Gobierno haya nombrado Inspectores de Tráfico para el camino de Las Sabanas y éstos se tomen atribuciones para impedir que los chaufferes de carros particulares se paren en sitios que no estorban en la ciudad para esperar a sus amos y sean llevados a la Alcaldía y le impongan multas porque estos contesten que sólo conocen los Inspectores del Tráfico en la ciudad.

PABLO EMILIO CASTILLA
Cirujano dentista de la
Facultad de Bogotá.
Avenida entral No. 26.
Teléfono 936. Apartado 86.

"El Aji" en Colón

Señor Director de EL AJI

Panamá.

Señor Director:

Cumpliendo deberes periodísticos, me trasladé a esta ciudad con el fin de poder apreciar de cerca la situación administrativa y política de nuestro puerto del Atlántico, ya que los rumores que nos llegaban a la capital eran hasta cierto punto alarmantes. EL AJI que se ha impuesto la obligación de averiguarlo todo, y saberlo todo, necesitaba "mi inspección ocular" por estos andurriales, y heme aquí.

Algunos de nuestros buenos amigos, vinieron a la estación para recibirme, y de allí nos dirigimos a la oficina de uno de ellos, en donde departimos largamente acerca de la situación desairada que está atravesando esta Provincia. Pero como quiera que era necesario que yo me convenciera de todo, porque a eso vine, hicimos una recorrida de inspección, la cual me trajo al convencimiento de males graves.

Bien sabido es señor Director, que la administración del doctor Porras ha "entregado" la suerte de la Provincia de Colón en manos de un extranjero vulgar que se ha enriquecido en este país a costa de él. A no dudar la historia se repite, y aquí tenemos el segundo caso de la ínsula Barataria que le ha sido "adjudicada" a un nicaragüense a quien le salen los Sanchos a la vuelta de cada esquina.

Por ahora tenemos dos Sanchos, a quienes el "dueño de la Gobernación de Colón" ha investido de autoridad inmerecida. Puede Ud. juzgar señor Director hasta donde llegará la justa indignación de los panameños residentes en esta "ínsula" cuando se les impone en puestos que solo a ellos toca desempeñar, a un advenedizo ignorante, quien va allí a servir de instrumento a los caprichos del amo de la Provincia; tal sucede señor en el caso del acto que trajo a la Presidencia del Consejo Municipal al Sr. Luis Hernández. No creyó "el amo" que en Colón hubiese un panameño idóneo y digno que desempeñara ese puesto nacional, y escogió a un colombiano cuyas ejecutorias son extrañas a esta Provincia. Pero no para allí la cosa señor Director, el señor Arcia ha nombrado Juez de Policía a otro colombiano ignaro, como si no hubieran panameños que pudieran desempeñar esos puestos, y mientras tanto, hay padres de familia panameños que están atravesando serias dificultades pecuniarias y extranjeros se reparten a su sabor los puestos públicos en el país. Esto es sencillamente inaudito! Pero lo más grave de todo esto, es que el puesto de Juez debe desempeñarlo una persona hábil, y que hable inglés, ya que en Colón ese idioma hay que usarlo a menudo; de allí precisamente se originan muchos conflictos, puesto que manejados esos puestos por personas incompetentes, cometen errores con extranjeros, que se vienen a reflejar en el país. Si esta ínsula Barataria fuera independiente del país, y si fuese Arcia solo quien sufriera los efectos de estas imprudencias, nada importaría, pero desgra-

LA IMPRENTA LA ACADEMIA

Avisa a su numerosa clientela y al comercio en general que ya tiene instalada una excelente y moderna máquina de rayar con la que se halla en capacidad para ejecutar toda clase de trabajo, desde el mas sencillo Cuaderno de Escritura para las escuelas, hasta el libro de Banco y de negocios más difícil.

Sobre Fiscalización Mpal.

El Poder Ejecutivo con su solapada intención de acabar con el Municipio de Panamá, ha dictado una disposición desde todo punto de vista inconstitucional por la cual crea el puesto de Fiscalizador Municipal y encarga de dicho empleo al *celebérrimo* Carlos Berguido.

Con este nuevo paso del Poder Ejecutivo, vemos en el horizonte del futuro que el Municipio desaparecerá, porque, como todos sabemos, las rentas municipales han mermado notablemente pues la Nación se las ha arrebatado, pisoteando la Carta Fundamental.

Ahora, con el nombramiento de Fiscalizador Municipal, es claro, que queda de hecho sin atribuciones oficiales el Auditor Municipal, porque éste, a la luz del derecho, es el que está investido del carácter de Fiscalizador.

El Consejo Municipal de Panamá ha sabido resistir varias veces disposiciones despóticas del Poder Ejecutivo, y siempre lo ha acompañado el debido éxito. El ejemplo dado así, que lo es en pro de las libertades políticas, debe estar presente ahora a los ediles para que se opongan con todas sus energías a la fiscalización decretada, que viene a hacernos retroceder a las épocas premedievales.

Permanente

El Director de EL AJI manifiesta que se ve en la imposibilidad de no publicar absolutamente nada de la correspondencia que se les remita por correo SIN FIRMA RESPONSABLE, como tampoco aquellas correspondencias cuya firma no sea conocida. Esta medida la tomamos para salvar nuestra responsabilidad en asuntos que no sean de la Redacción y para evitarles perder el tiempo a los que tales correspondencias nos envían.

ciadamente, ellos cometen los errores y absurdos, y es el país quien los paga.

En verdad señor Director, que es no solo lamentable, si no terrible, contemplar el cuadro oligárquico que reina en esta Provincia y el cual no parece tener remedio mientras dure la actual administración, pues no parece sino que la Gobernación de Colón hubiera sido subastada por un extranjero quien mantiene su derecho de propiedad a despecho de la voluntad de los panameños.

Hasta mi próxima misiva, quedo del Sr. Director atto. y S. S.,

PANAMEÑO.

Catapultante noticia!!

Los doctores *chirritos* de la Clínica de Chiro Bimbín y Co. han adquirido los servicios profesionales de Macista, y tienen el placer de anunciarlo a sus clientes los señoritos Popo, Popito, Pico, Picolino, Pata de Bombo, Tauro, La muerte del Cisne, Parita y Chichiman, Yeyo, Culi, Cao, Bartola y Bartolita, Vaca Loca, Chivo Huérfino, Tito, Chichapiña, Casaseno, Corbina, Sardinita, Lilo, Lilito, Cónqui y Rabolisio, Momo, Monono, Merel, Pata de Catre, Baby, Bebé, Chucuito, Tété, Tito, Lulú, Fru Fru, Mimí, Pajarito y Gallinazo.

Carné social de "El Aji"

Próximamente contraerá matrimonio el joven doctor don Rubén Tejada, con una bella *damita* de esta ciudad. Deseamos al amigo Rubén que cuanto antes se divorcie para que realice su nuevo ideal.

El lunes como día clásico de los zapateros, lo pasaron en Paitilla los conocidos *andarines* Emanuel Zamudio y el Abate Fariás, por la tarde fueron visitados por los no menos *andarines* y poetas J. González Rodríguez y Victoria Loaiza.

Nos alegramos que hayan pasado, como todos los días, ratos amenos.

Bellaca la tenían en la noche del jueves los jovencitos Cutri Lozano y el Fulito Quintanar.

Bagatelas

Cuando Ricardo miró de reojo a un tal Ruperto, éste entre sí, murmuró: casi seguro estoy yo de que Ricardo está muerto.

Aunque Rodolfo estripó con su carro el otro día a la elegante María, al fin el pobre logró salir de la Policía.

Con revólver sale huyendo metiendo el pobre la pata, pero al hablar, es tremendo: con la lengua, Julio mata.

Qué patriota es el Doctor Ciro Luis, el Comadrón. Calcula caro lector, que vende a real *la nación*.

El actual "Tiempo" de Andreve a decir verdad se atreve y en su clase es el mejor, mas dicen en bastidores que otros *tiempos* muy mejores ha tenido este señor.

FLAVIO.

Ac aración obligada

Señor Director de
EL AJI

Presente.

Muy estimado señor:

Después de dispensarme la molestia que pueda ocasionarle, suplico a usted, le dé cabida en su importante periódico a estos cortos renglones, con el fin de hacerme una pequeña defensa.

Lo que más me molesta es no saber a quién tengo la honra de contestar. *Un Español de España* firmó un artículo en su digno periódico del sábado 20 del pasado mes y entre otras cosas le extraña el que me haya metido a escribidor. Es muy natural: a los españoles pobres y por añadidura *barberos* nos es imposible el que podamos dar sorpresas de ningún género. Estamos acostumbrados a no pretender salir de ese círculo de hierro que aprisiona bárbaramente a todo el que quiere decir pueblo, y más, cuando se trata de dar fé de lo que los españoles trabajadores necesitamos. Interpretar la palabra España con la política de España, es lo mismo que pretender comprar peras y llenar el cesto de nueces y por las voces que salen de otros tantos españoles, puedo ciertamente apreciar que todos compraron nueces en vez de peras. Ni soy escribidor, ni pretendo serlo; algunas veces se desprenden emanaciones del alma que se hacen imposible ocultarlas, y América no es un país tan alejado de nuestra sangre ni de nuestras costumbres, para que no se pueda decir lo que todos sabemos.

No hay ningún latinoamericano que no simpatice con España y no desee su prosperidad. Nosotros los españoles de América tenemos el deber de formar algo que se deje sentir, tanto en América como en España, pues de lo contrario, todos esos millones de españoles que viven en América, resultarían otras tantas bajas españolas que viven sí, pero viven muertos.

En vez de insultarme y decirme mal español, estudien a fondo lo que digo, y si encuentran que digo verdad, tienen ustedes el deber de recogerla; para que aunada a otra verdad por ustedes sugerida, juntar las dos para que compactas formen algo tan fuerte como un granito.

Los españoles tenemos la costumbre, [como dice Ramón Pérez de Ayala] de dividirnos en dos grandes banderías antagónicas e irreconciliables; unos dicen y sostienen que las hormigas son más grandes que las montañas, y los otros aseguran que las montañas son más pequeñas que las hormigas. Estos dos lemas, claro está que son la misma cosa, pero como la expresión varía y nadie se toma la molestia de pensar la verdad, los españoles nunca lo gramos entendernos.

Yo quisiera ser amigo de todos mis paisanos y que cada uno de nosotros pensáramos algo en favor de nuestra tierra. Miremos fuera de nosotros mismos, y luego fuera de nuestras fronteras. Vivamos en el mundo y en la Humanidad. Voluntad, modestia y mesura, hermanos de la sangre y del alma!

RAFAEL PASTOR.

Imp. "La Academia."